

كلمة السيد رئيس مجلس الإدارة

شهد العام المالي 2001 / 2002 أحداثاً اقتصادية هامة على الصعيدين المحلى والعالمى حيث اتسم هذا العام بتزايد العولمة وثورة تكنولوجيا المعلومات والاتصالات وغيرها . فعلى الصعيد العالمى تأثر الاقتصاد بعدة متغيرات سلبية أدت إلى تباطؤ معدلات النمو كان أهمها أحداث الحادى عشر من سبتمبر عام 2001 ، والتي أدت إلى تعميق ظاهرة الركود فى الاقتصاد العالمى واتشير بيانات البنك الدولى إلى انخفاض معدل النمو فى التجارة العالمية .

وعلى الصعيد المحلى شهد الاقتصاد المصرى خلال العام المالي 2001 / 2002 العديد من المتغيرات الاقتصادية ، ومن أهمها انعكاسات حالة الركود العالمى التى إنتقلت آثارها الى جميع دول العالم وقد تم خلال العام إتخاذ مجموعة من الاجراءات منها السير فى تنفيذ برنامج تحديث الصناعة المصرية وفق خطط وبرامج محددة وتنفيذ برنامج قومى لتشغيل الشباب وزيادة الطلب المحلى من خلال سداد المديونيات الحكومية وتنفيذ البرامج الاستثمارية السنوية ومراعاة البعد الاجتماعى وتوفير الخدمات لمحدودى الدخل وانعكس ذلك على معدلات الاداء الاقتصادى سواء على المستوى الكلى او القطاعى .

وقد بلغ معدل التضخم 3,5 % عام 2001 / 2002 كما يقدر عجز الموازنة العامة للدولة كنسبة من الناتج المحلى الاجمالى فى نفس العام بحوالى 3,3 % .

استمرراً لمسيرة بنك مصر فى قيامه بدوره الرائد فى خدمة الاقتصاد القومى وضح دوره فى مساندة جهود الدولة من خلال رفع معدل الادخار بزيادة ودائعه بمعدل 13,1 % وبنحو 7,1 مليار جنيه لتصل الى 61,1 مليار جنيه . واستمر البنك فى دعم السياسة الاستثمارية للدولة بحرصه على تطوير سياسته الاستثمارية لتواكب التطورات العالمية المتلاحقة على المستوى الاقتصادى والمالى والمصرفى حيث :-

- بلغ عدد المشروعات التى ساهم فيها 118 مشروعاً باجمالى مساهمة قدرها 2ر4 مليار جنيه تغطى قطاعات **الصناعة ، المصارف وقطاع المال ، السياحة ، الاسكان ، الأمن الغذائى وقطاع الخدمات** .
- استمر البنك فى مساهماته لحل مشكلة البطالة وتوفير فرص عمل للشباب من خلال القيام بدور الوسيط بين الصندوق الاجتماعى والأفراد بتوفير القروض اللازمة للمشروعات الصغيرة بقيمة إجمالية قدرها 183,6 مليون جنيه لعدد 5368 مشروعاً بأنحاء الجمهورية من خلال 201 فرع .
- قام البنك بإجراءات تأسيس عدد 2 شركة (شركة مصر العامرية للاستثمار العقارى ، شركة المركز الدولى للإدارة والتقييم) .

وانطلاقاً من الدور الريادى لبنك مصر فى مجال بطاقات الدفع البلاستيكية قام البنك بإصدار اجديدة للكروت بغرض التنوع ومواجهة الإقبال على استخدام الكروت البلاستيكية كبديل للنقود ، كما استحدث البنك خدمة التأمين البنكى وتسويق منتجات تأمينات الحياة بما يضمن تفرد البنك وتميزه التقنى فى خدمة العملاء . يتميز بنك مصر بالانتشار الجغرافى الذى يغطى كافة أنحاء الجمهورية من خلال 448 وحدة مصرفية ، بالإضافة إلى تواجده فى الأسواق الأوربية بفرنسا من خلال فرع باريس وأيضاً بألمانيا من خلال بنك مصر أوربا بفرانكفورت وفى الأسواق العربية من خلال بنك مصر لبنان ، كما ينفرد بالريادة فى تقديم خدمة المعاملات الإسلامية فى السوق المصرفى من خلال 31 وحدة مصرفية منتشرة فى كافة أنحاء الجمهورية . يعزز ذلك شبكة عمليات عالمية مع مجموعة واسعة من المراسلين تغطى قارات العالم حيث يوفر البنك من خلالها لعملائه مجموعة متنوعة من الخدمات والمنتجات تمويلاً واستثماراً .

حقق البنك أرباحاً صافية قدرها 139 مليون جنيه حتى 30 / 6 / 2002 وذلك على الرغم من الآثار السلبية للأوضاع الاقتصادية العالمية والتي تلقى بظلالها على الاقتصاد المحلى . وأخيراً أسجل كل الشكر والتقدير لمجلس الإدارة السابق للبنك برئاسة الأستاذ الدكتور / بهاء الدين حلمى ، على عطائهم الوافر والمثمر طوال فترة عملهم بالبنك ، كما أقدم شكرى لكل العاملين ببنك مصر على جهودهم المتواصلة لتحقيق تلك النتائج الطيبة وطموحهم الخلاق للإرتقاء بمؤسستنا العريقة وصولاً للريادة والنمو .

وقفنا الله جميعاً لما فيه الخير لمصر ولمصرفنا والله ولى التوفيق ،،

محمد كمال الدين بركات

رئيس مجلس ادارة بنك مصر

// الميزانية العمومية في //

القيمة بالآلاف جنيها

الأصول		
//	/ /	
14.939.675	17.167.603	نقدية وأرصدة لدى البنوك
7.296.176	7.875.397	المركزي أذون خزانة قابلة للخصم لدى البنك
2.475.853	2.781.592	استثمارات مالية بغرض المتاجرة
931.414	1.087.995	استثمارات مالية متاحة للبيع
26.644.531	30.760.907	قروض للعملاء والبنوك (بعد خصم المخصص)
6.349.227	7.033.415	الاستحقاق استثمارات مالية محتفظ بها حتى تاريخ
1.051.467	1.120.941	مشتركة استثمارات مالية في شركات تابعة وذات مصلحة
2.208.043	2.168.961	أرصدة مدينة وأصول أخرى
205.649	222.732	أصول ثابتة (بعد خصم مجمع الإهلاك)
إجمالي الأصول		
الالتزامات وحقوق المساهمين		
//	/ /	
2.712.917	4.528.794	أرصدة مستحقة للبنوك
53.966.139	61.059.785	ودائع العملاء
1.647.154	1.483.336	أرصدة دائنة والتزامات أخرى
1.743.221	960.316	قروض طويلة الأجل
إجمالي الالتزامات		
حقوق المساهمين		
//	/ /	
1.000.000	1.000.000	رأس المال المدفوع
1.032.604	1.048.312	احتياطيات
إجمالي حقوق المساهمين		
187.802	139.000	صافي أرباح السنة
المساهمين إجمالي الالتزامات وحقوق		
التزامات عرضية وارتباطات		
//	/ /	
5.061.069	6.101.731	مستندية وارتباطات التزامات مقابل خطابات ضمان واعتمادات
تقرير مراقبي الحسابات		

رئيس مجلس الإدارة

المدير العام عضو مجلس الإدارة

قائمة الدخل عن السنة المالية المنتهية في / /

القيمة بالألف جنيه		
/ /	/ /	
3.237.340	3.733.404	عائد القروض والأرصدة لدى البنوك
1.308.792	1.115.499	عائد أدون الخزانة والسندات
		يخصم
(4.145.506)	(4.045.293)	تكلفة الودائع والاقتراض
		صافى العائد
702.752	768.181	عمولات وأتعاب خدمات مصرفية
108.181	105.566	توزيعات الأسهم ووثائق الاستثمار
9.517	(933)	أرباح (خسائر) بيع استثمارات مالية
(7.687)	(85.932)	أرباح (خسائر) عمليات النقد الأجنبي
(190.283)	(124.443)	فروق تقييم الاستثمارات المالية بغرض المتاجرة
174.151	23.497	إيرادات عمليات أخرى
		صافى إيرادات النشاط
		يخصم
(591.032)	(629.249)	مصروفات إدارية وعمومية أخرى
(266.063)	(620.594)	مخصصات
(67.681)	(56.790)	فروق تقييم الاستثمارات المالية أخرى
		أرباح (خسائر) النشاط
111	13.897	أرباح (خسائر) غير متعلقة بالنشاط
		الأرباح (الخسائر) قبل خصم الضرائب
		يخصم
(84.790)	(57.810)	الضرائب
		صافى أرباح (خسائر) السنة المالية
0.173	0.130	نصيب السهم من أرباح المساهمين

قائمة التوزيعات للأرباح عن السنة المالية المنتهية في / /

القيمة بالألف جنيه		
/	/	/
صافي أرباح العام (من واقع قائمة الدخل)		
		يخصم
46	14.297	أرباح بيع أصول ثابتة محول إلى الاحتياطي الرأسمالي
20.487	6.488	أرباح بيع استثمارات "متاحة للبيع"
		صافي أرباح العام القابلة للتوزيع
التوزيعات		
8.364	5.910	احتياطي قانوني
8.363	5.911	احتياطي شراء سندات حكومية
8.363	5.911	احتياطي ارتفاع أسعار أصول ثابتة
16.727	11.822	احتياطي عام
30.000	35.482	احتياطي تدعيمي
توزيعات المساهمين		
72.725	39.964	توزيعات المساهمين
22.727	13.215	حصة العاملين
الإجمالي		

قائمة التدفقات النقدية عن الفترة المالية المنتهية في

/	/	/	/
1.370.159	(1.082.158)	صافي التدفقات النقدية الناتجة من (المستخدمة في) أنشطة التشغيل	
6.001	(10.594)	صافي التدفقات النقدية الناتجة من (المستخدمة في) أنشطة الاستثمار	
317.566	(28.088)	صافي التدفقات النقدية الناتجة من (المستخدمة في) أنشطة التمويل	
	()	صافي الزيادة (النقص) في النقدية وما في حكمها خلال الفترة	
7.034.125	8.727.851	النقدية وما في حكمها في أول الفترة	
		النقدية وما في حكمها في آخر الفترة	

تقرير مراقبي الحسابات عن القوائم المالية
لبنك مصر في / /

الى السادة مساهمي بنك مصر - شركة مساهمه مصريه

راجعنا القوائم الماليه لبنك مصر - شركة مساهمه مصريه - والمتمثله في الميزانيه 30 يونيو 2002 وكذا قائمه الدخل والتدفقات النقدية والايضاحات المتممه لها عن السنه الماليه المنتهيه في ذلك التاريخ وهذه القوائم الماليه

مسئوليه اداره البنك وتتحصر مسئوليتنا فى ابداء الراى على هذه القوائم فى ضوء مراجعتنا لها .

تمت مراجعتنا وفقا لمعايير المراجعة المصريه , وفى ضوء القوانين واللوائح المصريه الساريه، حيث تتطلب معايير المراجعة المصريه تخطيط واداء المراجعة للحصول على تأكيد مناسب بان القوائم الماليه لا تحتوى على اخطاء مؤثره , وتتضمن اعمال المراجعة إجراء فحصا إختباريا للمستندات و الأدلة المؤيدة للقيم و الإيضاحات الواردة بالقوائم المالية ، كما تتضمن أعمال المراجعة تقييما للسياسات والقواعد المحاسبية المطبقة و للتقديرات الهامه التى اعدت بمعرفه اداره البنك , و كذلك سلامه العرض الذى قدمت به القوائم الماليه , وكذلك التحقق من وجود وتقييم اصول البنك وتقييم الالتزامات وفقا لمعايير المحاسبه المصريه .

حصلنا على المعلومات والإيضاحات التى اعتبرناها ضروريه لاداء مهمتنا ونرى ان ما قمنا به من اعمال المراجعة يعد اساسا مناسباً لابداء رايانا على القوائم الماليه .

وفى رايانا ان القوائم الماليه المشار اليها والإيضاحات المتممه لها تعبر بوضوح – فى كل جوانبها الهامه – عن المركز المالى للبنك فى 30 يونيو 2002 وعن نتيجته نشاطه وتدفعاته النقديه عن السنه الماليه المنتهيه فى ذلك التاريخ وذلك طبقا لمعايير المحاسبه المصريه وفى ضوء ما يتصل بمراجعتنا من القوانين واللوائح المصريه ذات العلاقه .

يمسك البنك حسابات منتظمه تضمنت كل ما نص القانون ونظام البنك على وجوب اثباته فيها , وأن القوائم الماليه متفقه مع ما هو وارد بتلك الحسابات .

البيانات الماليه الوارده بتقرير مجلس الاداره والمعدده وفقا لمتطلبات القانون رقم 159 لسنة 1981 ولا ئحته التنفيذيه متفقه مع ما هو وارد بسجلات البنك فى الحدود التى تثبت فيها عاده تلك البيانات الماليه .

القاهره فى . 4 ديسمبر 2002

مراقبا الحسابات

مجدى كامل صالح

زميل جمعيه المحاسبين و المراجعين المصريه

زينب عبد الحميد شحاته
الجهاز المركزى للمحاسبات